



## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Il fabbricante:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italy

Dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che il seguente prodotto:

**ORBITER S**

Codice:

**2P660**



Con marchio commerciale: **CT**

E' conforme al Regolamento (UE) 2016/425 e alle norme:

**EN12278:2007**

L'organismo notificato:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo:

**1019-011/Q/2025**

Il prodotto è oggetto della procedura di valutazione della conformità al tipo basata sulla garanzia di qualità del processo di produzione (modulo D) del Regolamento (UE) 2016/425 sotto la sorveglianza dell'organismo notificato:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

Le fabricant :

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italy

Déclare sous sa seule responsabilité que le produit suivant:

**ORBITER S**

Référence :

**2P660**



Avec le marque commerciale : **CT**

Est conforme aux Règlement (UE) 2016/425 et aux normes :

**EN12278:2007**

L'organisme notifié :

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

a effectué l'examen UE de type (module B) et a délivré l'attestation d'examen UE de type :

**1019-011/Q/2025**

Le produit est soumis à la procédure d'évaluation de la conformité au type basée sur l'assurance de la qualité du processus de production (module D) du Règlement (UE) 2016/425 sous la supervision de l'organisme notifié :

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## EU DECLARATION OF CONFORMITY

The manufacturer:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italy

Declares under its sole responsibility that the following product:

**ORBITER S**

Code:

**2P660**



With the trade mark: **CT**

Complies with the Regulation (EU) 2016/425 and with the standards:

**EN12278:2007**

The notified body:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

carried out the EU type examination (module B) and issued the EU type examination certificate:

**1019-011/Q/2025**

The product is subject to the conformity assessment procedure based on the quality assurance of the production process (module D) of Regulation (EU) 2016/425 under the supervision of the notified body:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Der Hersteller:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italy

Erklärt in alleiniger Verantwortung, dass folgendes Produkt:

**ORBITER S**

Referenz:

**2P660**



Mit der Handelsmarke: **CT**

entspricht der Verordnung (EU) 2016/425 und den Standards:

**EN12278:2007**

Die benannte Stelle:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und hat die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt:

**1019-011/Q/2025**

Das Produkt wird dem Bewertungsverfahren hinsichtlich der Konformität mit dem Baumuster auf der Grundlage einer Qualitätssicherung bezogen auf den Produktionsprozess der Verordnung (EU) 2016/425 (Modul D) unter der Aufsicht der benannten Stelle:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE

El fabricante:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italy

Declara bajo su exclusiva responsabilidad que el siguiente producto

**ORBITER S**

Código:

**2P660**



Con marca comercial: **CT**

Cumple con el Reglamento (UE) 2016/425 y las normas:

**EN12278:2007**

El organismo notificado:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

Realizó el examen de tipo UE (módulo B) y emitió el certificado de examen de tipo UE:

**1019-011/Q/2025**

El producto está sujeto al procedimiento de evaluación de conformidad basado en la garantía de calidad del proceso de producción (módulo D) del Reglamento (UE) 2016/425 bajo la supervisión del organismo notificado:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Производителят:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italy

декларира на своя изключителна отговорност, че следният продукт:

**ORBITER S**

Код:

**2P660**



с търговска марка: **СТ**

съответства на изискванията на Регламент (ЕС) 2016/425 и на следните стандарти:  
**EN12278:2007**

Нотифицираният орган:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

е провел ЕС изследване на типа (модулB) и е издал сертификат за ЕС изследване на типа:

**1019-011/Q/2025**

Продуктът е предмет на процедура за оценка на съответствие на типа, базирана на гаранцията за качество на производствения процес (модулD) на Регламент (ЕС) 2016/425 под надзора на следния нотифициран орган:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

Proizvođač:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italija  
izjavljuje pod punom odgovornošću da je sljedeći proizvod:

**ORBITER S**

oznaka:

**2P660**



robni žig: **CT**

usklađen s uredbom (EU) 2016/425 i s normama:

**EN12278:2007**

Prijavljeno tijelo:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

provelo je EU istraživanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o tipnom ispitivanju:

**1019-011/Q/2025**

Proizvod je predmet procesa vrednovanja tipske sukladnosti temeljenog na osiguranju kvalitete proizvodnog procesa (modul D) prema uredbi EU 2016/425 pod nadzorom pri-javljenog tijela:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis  
cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## EU-KONFORMITETSERKLÆRING

Fabrikanten:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italien

erklærer nedenfor eneansvar for at det følgende produkt:

**ORBITER S**

Kode:

**2P660**



Med varemærke: **CT**

stemmer overens med Forordning 2016/425 (EU) og standarderne:

**EN12278:2007**

Det bemyndigede organ:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

har udført EU-undersøgelsen af typen (modul B) og har udstedt EU-undersøgelsescertifikat af typen:

**1019-011/Q/2025**

Produktet er underlagt evalueringsproceduren for konformitet via typen, der er baseret på en kvalitetsgaranti af produktionsprocessen (modul D) i Forordning 2016/425 (EU) under overvågning af det bemyndigede organ:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management





## EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Valmistaja:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italia

Julistaa alla yksinoikeudellisella vastuullaan, että seuraava tuote:

**ORBITER S**

Koodi:

**2P660**



Tavaramerkillä: **CT**

Noudattaa asetusta (UE) 2016/425 ja standardeja:

**EN12278:2007**

Laitos, jolle on tiedotettu:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

On suorittanut EU:n kokeen tyyppiä (moduuli B) ja on myöntänyt EU-kokeen sertifikaatin tyyppiä:

**1019-011/Q/2025**

Tuotteeseen kohdistuu tyyppin vaatimustenmukaisuuden arviointimenetelmä, joka perustuu valmistusprosessin (moduuli D) laatutakuuseen asetuksen (UE) 2016/425 mukaisesti informoidun laitoksen alaisena:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, 14/01/2025

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## DEARBHÚ AR LEASÚ AN AE

An monaróir:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italy

Dearbhaíonn an Iodáil faoina fhreagracht amháin gurb é an táirge seo a leanas:

### ORBITER S

Cód:

**2P660**



Le trádmarhc: **CT**

Comhlíonann sé Rialachán (AE) 2016/425 agus na caighdeáin:

**EN12278:2007**

An comhlacht dá dtugtar fógra:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

rinne scrúdú cineál AE (modúl B) agus d'eisigh sé deimhniú scrúduithe cineál an AE:

**1019-011/Q/2025**

Tá an táirge faoi réir an nós imeachta um measúnú comhréireachta bunaithe ar dhearbhú cáilíochta an phróisis táirgthe (modúl D) de Rialachán (AE) 2016/425 faoi mhaoirseacht an chomhlachta dá dtugtar fógra:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ TAL-UE

Il-manifattur

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italja

Jiddikjara taħt ir-responsabbilta esklussiva tiegħu li l-prodott li ġej:

**ORBITER S**

Kodiċi:

**2P660**



Bit-trademark: **CT**

Huwa konformi mar-Regolament (UE) 2016/425 u mar-regoli:

**EN12278:2007**

Il-kumpanija notifikata:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

għamlet l-eżami tat-tip tal-UE (modulu B) u ħarġet iċ-ċertifikat tal-eżami tat-tip tal-UE:

**1019-011/Q/2025**

Il-prodott huwa suġġett għall-proċedura tal-evalwazzjoni tal-konformità bbażata fuq il-garanzija tal-kwalità tal-proċess ta' produzzjoni (modulu D) tar-Regolament (UE) 2016/425 taħt is-sorveljanza tal-kumpanija notifikata:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

Ο κατασκευαστής:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Ιταλία

Δηλώνει με δική του ευθύνη ότι το προϊόν

**ORBITER S**

Κωδικός:

**2P660**



Με εμπορικό σήμα: **CT**

Συμμορφώνεται με τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/425 και τα πρότυπα:

**EN12278:2007**

Ο κοινοποιημένος οργανισμός:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

διενήργησε την εξέταση τύπου ΕΕ (ενότητα Β) και εξέδωσε τη βεβαίωση εξέτασης ΕΕ του τύπου:

**1019-011/Q/2025**

Το προϊόν υπόκειται στη διαδικασία αξιολόγησης της συμμόρφωσης με βάση τη διασφάλιση ποιότητας της παραγωγικής διαδικασίας (ενότητα Δ) του κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 υπό την εποπτεία του κοινοποιημένου οργανισμού: Πιστοποίηση

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Producent:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italy

oświadcza na swoją wyłączną odpowiedzialność, że poniższy produkt:

**ORBITER S**

Kod:

**2P660**



Znak towarowy: **CT**

Jest zgodny z rozporządzeniem (UE) 2016/425 i normami:

**EN12278:2007**

Jednostka notyfikowana

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania UE typu:

**1019-011/Q/2025**

Produkt jest przedmiotem oceny zgodności z typem, w oparciu o zapewnienie jakości procesu produkcji (moduł D) Rozporządzenia (UE) 2016/425 pod nadzorem jednostki notyfikowanej:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

Producătorul:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italia

Declară pe propria răspundere că produsul următor:

**ORBITER S**

Cod:

**2P660**



Cu marca comercială: **CT**

Este conform Regulamentului (UE) 2016/425 și standardelor:

**EN12278:2007**

Organismul notificat:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

a efectuat examinarea UE de tip (modul B) și a eliberat certificatul de examinare UE de tip:

**1019-011/Q/2025**

Produsul face obiectul procedurii de evaluare a conformității bazată pe asigurarea calității procesului de producție (modul D) din Regulamentul (UE) 2016/425 sub supravegherea organismului notificat:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## IZJAVA O SKLADNOSTI EU

Proizvajalec:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italija

Pri polni odgovornosti izjavlja, da je naslednji izdelek:

**ORBITER S**

koda:

**2P660**



Blagovna znamka: **CT**

Skladen z Uredbo (EU) 2016/425 in s standardi:

**EN12278:2007**

Priglašeni organ:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

je opravil EU-pregled tipa (modul B) in je izdal certifikat o EU-pregledu tipa:

**1019-011/Q/2025**

Izdelek je podvržen postopku ugotavljanja skladnosti s tipom na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnje (modul D) Uredbe (EU) 2016/425 pod nadzorom priglašene organa:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Tillverkaren:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italien

Förklarar på eget ansvar att följande produkt

**ORBITER S**

Kod:

**2P660**



Med varumärket: **CT**

Överensstämmer med förordningen (EU) 2016/425 och standarderna:

**EN12278:2007**

Det anmälda organet:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

utförde EU-typkontrollen (modul B) och utfärdade EU-typkontrollintyget:

**1019-011/Q/2025**

Produkten är föremål för förfarandet för bedömning av överensstämmelse baserat på kvalitetssäkring av produktionsprocessen (modul D) i förordningen (EU) 2016/425 under övervakning av det anmälda organet:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management





## ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výrobce:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Itálie  
prohlašuje na svou vlastní odpovědnost, že následující výrobek:

**ORBITER S**

Kód:

**2P660**



pod obchodní značkou: **CT**

je ve shodě s nařízením (ES) 2016/425 a s normami:

**EN12278:2007**

Notifikovaný orgán:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

provedl typovou zkoušku ES (modul B) a vydal osvědčení o typové zkoušce ES:

**1019-011/Q/2025**

Výrobek byl podroben procesu ověření typové shody založené na záruce kvality výrobního procesu (modul D) dle nařízení (ES) 2016/425, a to pod dohledem notifikovaného orgánu:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## EU-CONFORMITEITSVERKLARING

De fabrikant:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italy

Verklaart onder eigen verantwoordelijkheid dat het volgende product:

**ORBITER S**

Code:

**2P660**



Met handelsmerk: **CT**

Conform de Verordening (EU) 2016/425 en de normen is:

**EN12278:2007**

De aangemelde instantie:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

heeft het EU-typeonderzoek (module B) uitgevoerd en heeft het certificaat van het EU-typeonderzoek afgegeven

**1019-011/Q/2025**

Het product is onderworpen aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure op basis van kwaliteitsborging van het productieproces (module D) van Verordening (EU) 2016/425 onder toezicht van de aangemelde instantie:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

O fabricante:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Itália

Declara sob a sua exclusiva responsabilidade que o seguinte produto:

**ORBITER S**

Código:

**2P660**



Com marca comercial: **CT**

Está em conformidade com o Regulamento (UE) 2016/425 e com as normas:

**EN12278:2007**

O órgão notificado:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

realizou o teste UE do tipo (módulo B) e publicou o certificado de teste UE do tipo:

**1019-011/Q/2025**

O produto foi objeto do procedimento de avaliação da conformidade ao tipo baseada na sua garantia de qualidade do processo de produção (módulo D) do Regulamento (UE) 2016/425 sob a supervisão do órgão notificado:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

Výrobca:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Taliansko

Prehlasuje sa na vlastnú zodpovednosť, že uvedený výrobok

**ORBITER S**

Kód:

**2P660**



S obchodnou značkou: **CT**

Je v súlade s Nariadením (EÚ) 2016/425 a normami:

**EN12278:2007**

Notifikačný orgán:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

vykonal typovú skúšku EÚ (modul B) a vydal osvedčenie o typovej skúške EÚ:

**1019-011/Q/2025**

Výrobok podlieha postupu posudzovania zhody založenému na zabezpečení kvality výrobného procesu (modul D) Nariadenia (EÚ) 2016/425 pod dohľadom notifikačného orgánu:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Ražotājs:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Itālija

Vienbalsīgi deklarē, ka šis produkts:

**ORBITER S**

Kods:

**2P660**



Ar preču zīmi: **CT**

Tas atbilst regulai (ES) 2016/425 un standartiem:

**EN12278:2007**

Paziņojošā iestāde:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

veica ES tipa pārbaudi (B modulis) un izsniedza ES tipa pārbaudes sertifikātu:

**1019-011/Q/2025**

Uz produktu attiecas atbilstības novērtēšanas procedūra, kas pamatojas uz ražošanas procesa kvalitātes nodrošināšanu (D modulis) Regulas (ES) Nr. 2016/425 4. panta 1. punktu pilnvarotās iestādes uzraudzībā:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A gyártó:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Olaszország  
kizárólagos felelősségére kijelenti, hogy a következő termék:

**ORBITER S**

kód:

**2P660**



amelynek védjegye: **CT**

megfelel a 2016/425 (EU) Rendeletnek és az alábbi szabványoknak:  
**EN12278:2007**

A bejelentett szervezet:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

elvégezte az EU-típusvizsgálatot (B modul) és kiadta az alábbi EU-típusvizsgálati tanúsítványt:

**1019-011/Q/2025**

A termékre az (EU) 2016/425 rendeletben meghatározott, a gyártási folyamat minőség-biztosításán alapuló típusmegfelelőség-értékelési eljárás vonatkozik (D modul), az aláb-bi bejelentett szervezet felügyelete alatt:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

Tootja:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Itaalia

Deklareerib oma ainupoolel, et järgmine toode:

**ORBITER S**

Kood:

**2P660**



Kaubamärgiga **CT**

See vastab määrusele (EL) 2016/425 ja standarditele:

**EN12278:2007**

Volitatud asutus:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

ha viis läbi ELi tüübihindamise (moodul B) ja väljastas ELi tüübihindamistõendi:

**1019-011/Q/2025**

Toote suhtes kohaldatakse tootmisprotsessi kvaliteedi tagamise aluseks olevat vastavushindamise menetlust (moodul D) määruse (EL) nr 2016/425 kohaselt teavitatud asutuse järelevalve all:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management



## ES ATITIKMENS DEKLARACIJA

Gamintojas:

Aludesign S.p.A. - Via Roma, 6 - 23900 Lecco (LC) - Italija

Savo išimtaine atsakomybe apačioje deklaruoja, kad šis gaminys:

**ORBITER S**

Kodas:

**2P660**



Su prekybos ženklu: **CT**

Atitinka (ES) reglamentui 2016/425 ir normoms:

**EN12278:2007**

Notifikuotoji įstaiga:

**VVUÚ a.s. (CE 1019) – Ostrava – Radvanice, Pikartská 1337/7, PSČ 716 07**

atliko ES egzaminą tokį kaip (B modulis) ir išrašė tokį ES egzamino sertifikatą:

**1019-011/Q/2025**

Gaminys yra atitikmens tipui įvertinimo procedūros objektas, pagrįstas gamybos proceso kokybės garantija (D modulis) (ES) reglamentas 2016/425 prižiūrint notifikuotai įstaigai:

**AFNOR Certification (CE 0333) - 11, rue Francis de Pressé - FR-93571 - La-Plaine Saint-Denis cedex-France**

Cisano Bergamasco, **14/01/2025**

Björn Müller  
Head of Quality  
Management